

LA DESIGUALDAD PERSISTE: INFORMACION RECIENTE SOBRE LA JUVENTUD LATINA EN EL SISTEMA DE JUSTICIA DE ESTADOS UNIDOS

La Campaña por la Justicia Juvenil y el Consejo Nacional de La Raza (NCLR por sus siglas en inglés) dieron a conocer un informe titulado *Los Niños Invisibles de Estados Unidos: La Juventud Latina y el Fracaso de la Justicia*, en mayo del 2009. Además de proporcionar los datos más recientes acerca de la juventud latina y el sistema de justicia de Estados Unidos, este informe destaca soluciones prometedoras y recomendaciones de políticas que ayudarían a reducir las disparidades que enfrentan los jóvenes latinos en cada etapa del proceso. El informe completo está disponible en línea en www.campaignforyouthjustice.org y www.nclr.org.

HALLAZGOS CLAVE

Cada día, cerca de 18,000 jóvenes latinos son encarcelados en Estados Unidos. La mayoría de esos jóvenes latinos son encarcelados por delitos sin violencia y detenidos en centros correccionales juveniles. Sin embargo, uno de cada cuatro niños latinos encarcelados (24%) está recluido en una cárcel de adultos a pesar del grave peligro que existe de suicidio o violación.

Los jóvenes latinos reciben un trato más duro que los jóvenes blancos por delitos similares en todos los niveles del sistema de justicia. Comparados con los jóvenes blancos, los jóvenes latinos tienen un 4% más de probabilidad de que sus casos sean peticionados; un 16% más de probabilidad de ser declarados delincuentes; un 28% más de probabilidad de ser detenidos; y un 41% más de probabilidad de ser colocados fuera de su hogar. La disparidad más grave ocurre cuando los jóvenes latinos son juzgados en el sistema de adultos. Los jóvenes latinos tienen un 43% más de probabilidad de ser enviados, sin considerar su caso, al sistema de justicia de adultos y un 40% más de probabilidad de ser admitidos en una prisión para adultos.

Nueve de que cada diez (90%) jóvenes latinos viven en estados que permiten o requieren

la detención de los jóvenes juzgados en el sistema de adultos, incluso antes del juicio. Como consecuencia, el 72% de los jóvenes latinos detenidos antes del juicio en el sistema de adultos, es retenido en cárceles de adultos, según un estudio realizado en 40 jurisdicciones. Cárceles de adultos antes del juicio. Según un estudio de 40 jurisdicciones, de esos jóvenes latinos detenidos antes del juicio, un 72% se retuvo en cárceles para adultos.

Los jóvenes tienen 36 veces más probabilidad de cometer suicidio cuando están en una cárcel de adultos que en un centro correccional juvenil. Este creciente riesgo de suicidio es especialmente problemático cuando se trata de los jóvenes latinos, ya que estos tienen casi dos veces la probabilidad que los jóvenes blancos de intentar el suicidio en la población general.

Los jóvenes latinos como grupo, ya son el grupo con más probabilidad de no asistir a la escuela y sin un diploma de preparatoria, y ser juzgados en el sistema de adultos crea barreras adicionales para su educación. Muchos jóvenes que son encarcelados en las prisiones de adultos no tienen acceso a la educación; el 40% de las cárceles no proporciona ningún tipo de servicio educativo. Los economistas han calculado que cada hombre latino que se gradúa de la preparatoria, representa un ahorro al sistema de justicia criminal de más de \$38,000 dólares. En lugar de encarcelar y juzgar a los jóvenes en el sistema de adultos, estos deberían ser inscritos en programas culturalmente competentes y servicios comunitarios.

La mayoría de los jóvenes que son juzgados en el sistema de adultos no son delincuentes serios, pero han cometido delitos menores o sin violencia. La información de California muestra que muchos jóvenes son juzgados por el sistema de adultos por delitos menores, y el 40% de los jóvenes latinos condenados en el sistema de adultos no recibe una sentencia en prisión. Además, muchos jóvenes procesados en el sistema de adultos nunca han tenido la

oportunidad de recibir los servicios que existen dentro del sistema de justicia juvenil para ser encausados al buen camino. La información de Arizona muestra que casi el 30% de los jóvenes latinos que fueron transferidos o presentados directamente ante la corte de adultos, no tenía antecedentes de haber estado en una corte para jóvenes o solamente había sido referido una vez.

El Departamento de Justicia de Estados Unidos, el Centro de Prevención y Control de las Enfermedades de Estados Unidos y la Institución Brookings han emitido informes que muestran que los jóvenes juzgados como adultos, en promedio,

tienen el 34% más de probabilidades de cometer crímenes que aquellos retenidos en el sistema de justicia juvenil.

La inmensa mayoría (91%) de los niños latinos son ciudadanos estadounidenses. Muchos niños latinos viven en hogares con estatus migratorio mixto donde uno o ambos padres son inmigrantes. Las investigaciones muestran que los inmigrantes tienen un índice más bajo de criminalidad que la población nativa.



Fuente: Neelum Arya et al., Los Niños Invisibles de Estados Unidos: La Juventud Latina y el Fracaso de la Justicia (Washington, DC: Campaña por la Justicia Juvenil y el Consejo Nacional de La Raza, 2009).